Úradný vestník
Európskej únie

SK
Séria L

2025/696

4.4.2025

VYKONÁVACIE ROZHODNUTIE KOMISIE (EÚ) 2025/696

z 3. apríla 2025,

ktorým sa mení príloha k vykonávaciemu rozhodnutiu (EÚ) 2025/672 o určitých núdzových opatreniach v súvislosti s výskytom ohnísk slintačky a krívačky v Maďarsku a na Slovensku

[oznámené pod číslom C(2025) 2169]

(Iba nemecké, maďarské a slovenské znenie je autentické)

(Text s významom pre EHP)

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/429 z 9. marca 2016 o prenosných chorobách zvierat a zmene a zrušení určitých aktov v oblasti zdravia zvierat („právna úprava v oblasti zdravia zvierat“) ([1]), a najmä na jeho článok 259 ods. 1 písm. c),

keďže:

(1) Slintačka a krívačka je infekčná vírusová choroba, ktorá postihuje zvieratá radu cicavcov Artiodactyla a môže mať závažný vplyv na dotknutú populáciu zvierat a ziskovosť chovu, keďže narúša premiestňovanie zásielok uvedených zvierat a produktov, resp. výrobkov z nich v rámci Únie a vývoz do tretích krajín.

(2) V prípade výskytu ohniska slintačky a krívačky u zvierat druhov zo zoznamu existuje vážne riziko šírenia danej choroby do iných zariadení, kde sa držia zvieratá druhov zo zoznamu.

(3) Delegovaným nariadením Komisie (EÚ) 2020/687 ([2]) sa dopĺňajú pravidlá kontroly chorôb zo zoznamu uvedených v článku 9 ods. 1 písm. a), b) a c) nariadenia (EÚ) 2016/429 a vymedzených ako choroby kategórie A, B a C vo vykonávacom nariadení Komisie (EÚ) 2018/1882 ([3]). V článkoch 21 a 22 delegovaného nariadenia (EÚ) 2020/687 sa v prípade výskytu ohniska choroby kategórie A vrátane slintačky a krívačky konkrétne stanovuje zriadenie reštrikčného pásma a určité opatrenia, ktoré sa v ňom majú uplatňovať. V článku 21 ods. 1 uvedeného delegovaného nariadenia sa stanovuje, že reštrikčné pásmo má zahŕňať ochranné pásmo, pásmo dohľadu a v prípade potreby ďalšie reštrikčné pásma, ktoré sú okolo ochranného pásma a pásma dohľadu alebo s nimi susedia.

(4) Vykonávacie rozhodnutie Komisie (EÚ) 2025/672 ([4]) bolo prijaté na základe nariadenia (EÚ) 2016/429 a stanovujú sa v ňom určité núdzové opatrenia v súvislosti s výskytom ohnísk slintačky a krívačky v zariadeniach, v ktorých sa drží hovädzí dobytok, a to v Rábsko-mošonsko-šopronskej župe v Maďarsku v blízkosti hranice s Rakúskom a v Trnavskom kraji na Slovensku v blízkosti hranice s Maďarskom. Vo vykonávacom rozhodnutí (EÚ) 2025/672 sa v súlade s delegovaným nariadením (EÚ) 2020/687 konkrétne stanovuje zriadenie ochranných pásiem, pásiem dohľadu a ďalších reštrikčných pásiem v Maďarsku a na Slovensku, ako aj pásma dohľadu a ďalších reštrikčných pásiem v Rakúsku, pričom v reakcii na uvedené ohniská musia dané pásma zahŕňať aspoň oblasti uvedené v prílohe k danému vykonávaciemu rozhodnutiu. Vzhľadom na závažnosť epidemiologickej situácie sa v ňom stanovujú aj určité obmedzenia premiestňovania zvierat vnímavých druhov.

([1]) Ú. v. EÚ L 84, 31.3.2016, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2016/429/oj.

([2]) Delegované nariadenie Komisie (EÚ) 2020/687 zo 17. decembra 2019, ktorým sa dopĺňa nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/429, pokiaľ ide o pravidlá prevencie a kontroly určitých chorôb zo zoznamu (Ú. v. EÚ L 174, 3.6.2020, s. 64, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2020/687/oj).

([3]) Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2018/1882 z 3. decembra 2018 o uplatňovaní niektorých pravidiel prevencie a kontroly chorôb na kategórie chorôb zo zoznamu a o vytvorení zoznamu druhov a skupín druhov predstavujúcich značné riziko šírenia uvedených chorôb zo zoznamu (Ú. v. EÚ L 308, 4.12.2018, s. 21, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2018/1882/oj).

([4]) Vykonávacie rozhodnutie Komisie (EÚ) 2025/672 z 31. marca 2025 o určitých núdzových opatreniach v súvislosti s výskytom ohnísk slintačky a krívačky v Maďarsku a na Slovensku a o zrušení vykonávacieho rozhodnutia (EÚ) 2025/613 (Ú. v. EÚ L, 2025/672, 2.4.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_impl/2025/672/oj).

(5) Od prijatia vykonávacieho rozhodnutia (EÚ) 2025/672 Slovensko a Maďarsko informovali Komisiu, že sa potvrdili nové ohniská slintačky a krívačky v zariadeniach, kde sa drží hovädzí dobytok. Tieto nové ohniská sa nachádzajú v Bratislavskom kraji na Slovensku v blízkosti hranice s Rakúskom a v Rábsko-mošonsko-šopronskej župe v Maďarsku v blízkosti hranice so Slovenskom. V súlade s delegovaným nariadením (EÚ) 2020/687 Slovensko, Maďarsko a Rakúsko spoločne zriadili nové reštrikčné pásma, ktoré zahŕňajú ochranné pásma, pásma dohľadu a ďalšie reštrikčné pásma na Slovensku a v Maďarsku, ako aj pásmo dohľadu a ďalšie reštrikčné pásmo v Rakúsku, kde sa uplatňujú opatrenia na kontrolu chorôb stanovené v uvedenom delegovanom nariadení s cieľom zabrániť ďalšiemu šíreniu uvedenej choroby do iných častí daných členských štátov alebo do iných členských štátov.

(6) Oblasti zahrnuté do uvedených reštrikčných pásiem by sa preto mali vymedziť priestorovo aj časovo v prílohe k vykonávaciemu rozhodnutiu (EÚ) 2025/672, aby sa zabránilo ďalšiemu šíreniu choroby, ako aj akémukoľvek zbytočnému narušeniu obchodu v rámci Únie a aby sa predišlo vytváraniu akýchkoľvek neodôvodnených prekážok obchodu tretími krajinami. Preto treba v spolupráci so Slovenskom, Maďarskom a Rakúskom aktualizovať regionalizáciu na úrovni Únie a v prílohe k tomuto rozhodnutiu by sa mali stanoviť oblasti identifikované ako ochranné pásma, pásma dohľadu a ďalšie reštrikčné pásma na Slovensku a v Maďarsku a ako pásma dohľadu a ďalšie reštrikčné pásma v Rakúsku, ako aj trvanie stanovených opatrení.

(7) Príloha k vykonávaciemu rozhodnutiu (EÚ) 2025/672 by sa preto mala zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.

(8) Opatrenia stanovené v tomto rozhodnutí sú v súlade so stanoviskom Stáleho výboru pre rastliny, zvieratá, potraviny a krmivá,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Príloha k vykonávaciemu rozhodnutiu (EÚ) 2025/672 sa nahrádza textom uvedeným v prílohe k tomuto rozhodnutiu.

Článok 2

Toto rozhodnutie je určené Maďarsku, Rakúskej republike a Slovenskej republike.

V Bruseli 3. apríla 2025

Za Komisiu
Olivér VÁRHELYI
člen Komisie

PRÍLOHA

Ochranné pásma a pásma dohľadu zriadené okolo potvrdených ohnísk:

Krajina	Referenčné číslo ADIS príslušného ohniska	Oblasti vymedzené ako ochranné pásmo a pásmo dohľadu uvedené v článku 1	Dátum skončenia platnosti
Maďarsko	HU-FMD-2025-00001	Ochranné pásmo: Those parts of Hungary, contained within a circle of a radius of 3 kilometres, centred on ETRS89 coordinates Lat. 47.745480, Long. 17.694840.	30. 4. 2025
		Pásmo dohľadu: Those parts of Hungary, contained within a circle of a radius of 10 kilometres, centred on ETRS89 coordinates Lat. 47.745480, Long. 17.694840, excluding the areas contained in the protection zone.	30. 4. 2025
Slovensko	HU-FMD-2025-00001	Pásmo dohľadu: V okrese Dunajská Streda: obce Medveďov, Sap, Baloň, Čiližská Radvaň a Kľúčovec. V okrese Komárno: obce Čičov, Trávnik a Klížska Nemá.	30. 4. 2025
Slovensko	SK-FMD-2025-00001	Ochranné pásmo: Tie časti Slovenska, ktoré sa nachádzajú v kruhu s polomerom 3 km so stredom v bode so súradnicami 47.8049° s. š. a 17.6666° v. d. podľa systému ETRS89.	30. 4. 2025
		Pásmo dohľadu: Tie časti Slovenska, ktoré sa nachádzajú v kruhu s polomerom 10 km so stredom v bode so súradnicami 47.8049° s. š. a 17.6666° v. d. podľa systému ETRS89, s výnimkou oblastí uvedených ako ochranné pásmo.	30. 4. 2025
Maďarsko	SK-FMD-2025-00001	Pásmo dohľadu: Those parts of Hungary, contained within a circle of a radius of 10 kilometres, centred on ETRS89 coordinates Lat. 47.8049, Long. 17.6666.	30. 4. 2025
Slovensko	SK-FMD-2025-00002	Ochranné pásmo: Tie časti Slovenska, ktoré sa nachádzajú v kruhu s polomerom 3 km so stredom v bode so súradnicami 47.8433° s. š. a 17.6214° v. d. podľa systému ETRS89.	30. 4. 2025
		Pásmo dohľadu: Tie časti Slovenska, ktoré sa nachádzajú v kruhu s polomerom 10 km so stredom v bode so súradnicami 47.8433° s. š. a 17.6214° v. d. podľa systému ETRS89, s výnimkou oblastí uvedených ako ochranné pásmo.	30. 4. 2025

Krajina	Referenčné číslo ADIS príslušného ohniska	Oblasti vymedzené ako ochranné pásmo a pásmo dohľadu uvedené v článku 1	Dátum skončenia platnosti
Maďarsko	SK-FMD-2025-00002	Pásmo dohľadu: Those parts of Hungary, contained within a circle of a radius of 10 kilometres, centred on ETRS89 coordinates Lat. 47.8433, Long. 17.6214.	30. 4. 2025
Slovensko	SK-FMD-2025-00003	Ochranné pásmo: Tie časti Slovenska, ktoré sa nachádzajú v kruhu s polomerom 3 km so stredom v bode so súradnicami 47.9097° s. š. a 17.5387° v. d. podľa systému ETRS89.	30. 4. 2025
		Pásmo dohľadu: Tie časti Slovenska, ktoré sa nachádzajú v kruhu s polomerom 10 km so stredom v bode so súradnicami 47.9097° s. š. a 17.5387° v. d. podľa systému ETRS89, s výnimkou oblastí uvedených ako ochranné pásmo.	30. 4. 2025
Maďarsko	SK-FMD-2025-00003	Pásmo dohľadu: Those parts of Hungary, contained within a circle of a radius of 10 kilometres, centred on ETRS89 coordinates Lat. 47.9097, Long. 17.5387.	30. 4. 2025
Slovensko	SK-FMD-2025-00004	Ochranné pásmo: Tie časti Slovenska, ktoré sa nachádzajú v kruhu s polomerom 3 km so stredom v bode so súradnicami 47.9704° s. š. a 17.4947° v. d. podľa systému ETRS89.	2. 5. 2025
		Pásmo dohľadu: Tie časti Slovenska, ktoré sa nachádzajú v kruhu s polomerom 10 km so stredom v bode so súradnicami 47.9704° s. š. a 17.4947° v. d. podľa systému ETRS89, s výnimkou oblastí uvedených ako ochranné pásmo.	2. 5. 2025
Maďarsko	SK-FMD-2025-00004	Pásmo dohľadu: Those parts of Hungary, contained within a circle of a radius of 10 kilometres, centred on ETRS89 coordinates Lat. 47.9704, Long. 17.4947.	2. 5. 2025
Maďarsko	HU-FMD-2025-00002	Ochranné pásmo: Those parts of Hungary, contained within a circle of a radius of 3 kilometres, centred on ETRS89 coordinates Lat. 47.90917, Long. 17.19819.	17. 5. 2025
		Pásmo dohľadu: Those parts of Hungary, contained within a circle of a radius of 10 kilometres, centred on ETRS89 coordinates Lat. 47.90917, Long. 17.19819, excluding the areas contained in the protection zone.	17. 5. 2025

Krajina	Referenčné číslo ADIS príslušného ohniska	Oblasti vymedzené ako ochranné pásmo a pásmo dohľadu uvedené v článku 1	Dátum skončenia platnosti
Rakúsko	HU-FMD-2025-00002	Pásmo dohľadu: In the Federal State Burgenland within the district Neusiedl am See the cadastrial communities of Nickelsdorf, Mönchhof, Halbturn and Deutsch Jahrndorf.	17. 5. 2025
Slovensko	SK-FMD-2025-00005	Ochranné pásmo: Tie časti Slovenska, ktoré sa nachádzajú v kruhu s polomerom 3 km so stredom v bode so súradnicami 48.3861° s. š. a 16.9924° v. d. podľa systému ETRS89.	20. 5. 2025
		Pásmo dohľadu: Tie časti Slovenska, ktoré sa nachádzajú v kruhu s polomerom 10 km so stredom v bode so súradnicami 48.3861° s. š. a 16.9924° v. d. podľa systému ETRS89, s výnimkou oblastí uvedených ako ochranné pásmo.	20. 5. 2025
Rakúsko	SK-FMD-2025-00005	Pásmo dohľadu: Those parts of Austria, contained within a circle of a radius of 10 kilometres, centred on ETRS89 coordinates Lat. 48.3861, Long. 16.9924.	20. 5. 2025
Maďarsko	HU-FMD-2025-00003	Ochranné pásmo: Those parts of Hungary, contained within a circle of a radius of 3 kilometres, centred on ETRS89 coordinates Lat. 47.8522, Long. 17.41222.	20. 5. 2025
		Pásmo dohľadu: Those parts of Hungary, contained within a circle of a radius of 10 kilometres, centred on ETRS89 coordinates Lat. 47.8522, Long. 17.41222, excluding the areas contained in the protection zone.	20. 5. 2025
Slovensko	HU-FMD-2025-00003	Pásmo dohľadu: Tie časti Slovenska, ktoré sa nachádzajú v kruhu s polomerom 10 km so stredom v bode so súradnicami 47.8522° s. š. a 17.41222° v. d. podľa systému ETRS89.	20. 5. 2025
Maďarsko	HU-FMD-2025-00004	Ochranné pásmo: Those parts of Hungary, contained within a circle of a radius of 3 kilometres, centred on ETRS89 coordinates Lat. 47.96161, Long. 17.29801.	20. 5. 2025
		Pásmo dohľadu: Those parts of Hungary, contained within a circle of a radius of 10 kilometres, centred on ETRS89 coordinates Lat. 47.96161, Long. 17.29801, excluding the areas contained in the protection zone.	20. 5. 2025

Krajina	Referenčné číslo ADIS príslušného ohniska	Oblasti vymedzené ako ochranné pásmo a pásmo dohľadu uvedené v článku 1	Dátum skončenia platnosti
Slovensko	HU-FMD-2025-00004	Pásmo dohľadu: Tie časti Slovenska, ktoré sa nachádzajú v kruhu s polomerom 10 km so stredom v bode so súradnicami 47.96161° s. š. a 17.29801° v. d. podľa systému ETRS89.	20. 5. 2025

Ďalšie reštrikčné pásma:

Krajina	Oblasti zriadené ako ďalšie reštrikčné pásmo v rámci reštrikčných pásiem podľa článku 1	Dátum skončenia platnosti
Maďarsko	County of Győr-Moson-Sopron, and in the County of Komárom-Esztergom the Districts of Komárom, Tata and Esztergom, excluding the areas contained in any protection or surveillance zone.	20. 5. 2025
Slovensko	Bratislavský, Trnavský a Nitriansky kraj, s výnimkou oblastí zahrnutých do ochranného pásma alebo pásma dohľadu.	20. 5. 2025
Rakúsko	In the Federal State Niederösterreich the district Gänserdorf and within the district Bruck an der Leitha the municipalities Au am Leithaberge, Bad Deutsch-Altenburg, Berg, Bruck an der Leitha, Enzersdorf an der Fischa, Göttlesbrunn-Arbesthal, Götzendorf an der Leitha, Hainburg a.d. Donau, Haslau-Maria Ellend, Höflein, Hof am Leithaberge, Hundsheim, Mannersdorf am Leithagebirge, Petronell-Carnuntum, Prellenkirchen, Rohrau, Scharndorf, Sommerein, Trautmannsdorf an der Leitha, Wolfsthal, Ebergassing, Fischamend, Klein-Neusiedl, Schwadorf; in the district Mistelbach the municipalities Altlichtenwarth, Bernhardsthal, Bockfließ, Großengersdorf, Großkrut, Hausbrunn, Herrnbaumgarten, Pillichsdorf, Rabensburg, Schrattenberg, Wilfersdorf; in the district Mistelbach within the municipality Drasenhofen the cadastrial communities Drasenhofen, Steinebrunn; in the district Mistelbach within the municipality Geweinstal the cadastrial communities Gaweinstal, Schrick, Martinsdorf; in the district Mistelbach within the minicipality Großebersdorf the cadastrial Community Eibesbrunn; in the district Mistelbach within the community Mistelbach the cadastrial communitry Kettlasbrunn; in the district Mistelbach within the municipality Poysdorf the cadastrial communities Höbertsgrub, Ketzelsdorf, Passauerhof, Poysbrunn, Walterkrichen; in the district Mistelbach within the municipality Wolkersdorf im Weinviertel the cadastrial communities Obersdorf and Wolkersdorf; in the distrikt Wiener Neustadt (Land) the municipalities Lichtenwörth, Zillingdorf. In the Federal State Burgenland the districts Eisenstadt-Stadt, Rust-Stadt, Eisenstadt-Umgebung, Mattersburg, Neusiedl am See (with the exception of the municipalities Nickelsdorf, Mönchhof, Halbturn and Deutsch Jahrndorf) und Oberpullendorf.	20. 5. 2025